

МІНІСТЕРСТВО КУЛЬТУРИ І ТУРИЗМУ УКРАЇНИ
ЛЬВІВСЬКА НАЦІОНАЛЬНА МУЗИЧНА
АКАДЕМІЯ ім. М.В.ЛИСЕНКА



вул. О.Нижанківського, 5
79005, Львів-5, УКРАЇНА
тел/факс +38(032)272 3613, тел. +38(032)274 3106
e-mail: ldma@mail.lviv.ua
<http://conservatory.lviv.ua>

MINISTRY OF CULTURE AND TOURISM OF UKRAINE
LVIV NATIONAL MUSIC ACADEMY
IN THE NAME OF M. LYSENKO

5, O.Nyzhankivskyj Str.,
79005, Lviv-5, UKRAINE
tel/fax +38(032)272 3613, tel. +38(032)274 3106
e-mail: ldma@mail.lviv.ua
<http://conservatory.lviv.ua>

Lviv National Music Academy in the name of Maestro I. Pylatyuk

and

Scuola di Musica di Fiesole in the name of its Superintendent, Dottoressa A. Verchiani

Considered

The common intent of the two Institutions for a high level training of its students and that both Institutions have access to UE funds through common projects aimed at the development of all the professional potentials of its students

See

The necessity to rule over an intense collaboration between two Institutions in a reciprocal integration to best value their own competences and peculiarities and to guarantee to their own students the possibility to use efficiently the training programmes activated by both Institutions

Agree on

- the reciprocal exchange of teachers and training experiences for their own students;
- the reciprocal availability of structures and equipments for teaching, research and production activities;
- the organization of joint initiatives like conferences, meetings, workshops and other similar activities.

This Convention has a two-year duration and is renewed by tacit agreement.

Il **Lviv National Music Academy** nella persona del Maestro I. Pylatyuk

e

la **Scuola di Musica di Fiesole** nella persona del Suo Sovrintendente, Dottoressa A. Verchiani

Considerato

il comune intento delle due Istituzioni per un'alta preparazione dei propri allievi e che entrambe le Istituzioni possono accedere a finanziamenti UE attraverso progetti comuni finalizzati allo sviluppo di tutte le potenzialità professionali dei propri allievi

Ravvisano

la necessità di regolamentare un'intensa collaborazione tra le due istituzioni in un percorso di reciproca integrazione al fine di valorizzare al meglio le rispettive competenze e specificità e di garantire ai propri rispettivi studenti la possibilità di fruire in maniera ottimale dei percorsi formativi attivati da entrambe le istituzioni

Convengono

- il reciproco scambio di docenze e di esperienze didattiche per i propri studenti;
- la reciproca disponibilità di strutture ed attrezzature per attività didattiche, di ricerca e di produzione;
- l'organizzazione di iniziative congiunte quali conferenze, incontri, seminari, concerti ed altre attività similari.

La Convenzione ha durata biennale, tacitamente rinnovabile.



Fiesole, 15 dicembre 2008

Lviv National Music Academy
Rector

(Prof. Dr. I. Pylatyuk)

Scuola di Musica di Fiesole
Il Sovrintendente

Scuola di Musica di Fiesole
(Dot.ssa A. Verchiani)
Fondazione - O.N.L.U.S.
Via delle Fontanelle, 24
50016 SAN DOMENICO - FIRENZE
Cod. Fisc. 01433890488
Part. I.V.A. 05361680480